

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 19 (1989)  
**Heft:** 11

**Rubrik:** Courier

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Une nouvelle école Berlitz à Genève

A mi-juillet, une école Berlitz s'est ouverte à Genève sur la rive droite, 14, rue de l'Ancien-Port et on fêtait récemment son inauguration officielle. Avec celle qui a été créée au début du siècle sur la rive gauche, elle est une des 260 écoles Berlitz qui existent partout dans le monde.

C'est en 1878 que l'Allemand Maximilian D. Berlitz, professeur de langues aux Etat-Unis, a compris la nécessité de trouver un enseignement nouveau, permettant aux gens de communiquer rapidement. Il mit alors sur pied

sa fameuse méthode révolutionnaire qui se répandit partout en un temps record. On peut dire en résumé qu'il s'agissait d'utiliser exclusivement la langue-cible, dans un dialogue vivant, un jeu de questions et de réponses, donnant aux élèves la possibilité de s'exprimer d'emblée dans la langue étrangère. Condition absolue: les professeurs devaient enseigner leur langue maternelle. J'ai demandé à Nathalie Brunel, la jeune directrice de la nouvelle école, si cette méthode, qui s'est perfectionnée au cours des années et qui fait de Berlitz le leader mondial de l'enseignement des langues vivantes, convient aussi aux aînés. Elle m'a répondu que de nombreux élèves d'un certain âge avaient fait rapidement de grands progrès et que la méthode avait l'avantage d'exercer la mémoire gra-

duellement, d'une manière naturelle. «Apprendre une langue est possible à tout âge, a-t-elle conclu, et nos professeurs sont là pour aider les élèves à surmonter leur craintes éventuelles.» Y. Z.

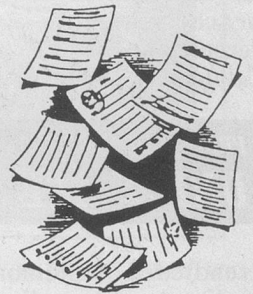
**Samedi 11 novembre, de 11 à 16 heures, une opération «Portes ouvertes» permettra à tous ceux qui le désirent de se renseigner de manière approfondie sur la méthode Berlitz et les cours proposés.**

## COURRIER

Je m'adresse à vous parce que je ne sais plus où aller... J'ai lu dans la presse qu'«ils» voulaient de nouveau **augmenter la caisse-maladie pour les AVS**. Je trouve cela honteux quand je vois que nos autorités dépensent 480 millions de francs pour les réfugiés chaque année, des gens qui sont venus chez nous pour nous déstabiliser. Ces gens-là sont presque tous à soigner par leur manque d'hygiène et autres. Voyez les cas du typhus qui se déclarent en Suisse et j'y ajoute les porteurs de Sida, tout cela sur le dos des AVS et des contribuables. Si vous voyez à Genève, nos hôpitaux sont pleins et assurez-vous que de tous ces malades la moitié n'a jamais payé un sou de caisse-maladie, ce qui veut dire qu'ils ne sont pas à la charge de l'Etat, mais à la nôtre. Ici, «ils» nous ont passé leurs tondeuses sur nos rentes complémentaires à nous les vieux qui avons travaillé dans le vieux temps pour 20 centimes de l'heure avec deux enfants et 12 heures de travail par jour.

Ed. Pfeiffer, Carouge

C'est sur un lit d'hôpital que j'ai appris la bonne nouvelle d'avoir gagné un prix au dernier **concours** de votre journal. A coup sûr, cette nouvelle a activé ma guérison! Merci! Je profite de la présente occasion pour vous féliciter de la bonne tenue d'«Aînés» que je lis toujours avec grand plaisir. Rose-Marie Liniger, Lyss



Nous avons pris connaissance avec intérêt de votre article relatif à la carte «**Je suis malentendant**» éditée par l'IFHOH, dans «Aînés» N° 9.

Nous tenons toutefois à vous signaler que depuis de nombreuses années déjà nous distribuons la carte susmentionnée aux personnes intéressées.

Nous ajoutons que notre association, presque centenaire, défend les intérêts des malentendants.

Vous voudrez bien signaler dans votre revue que cette carte est à disposition au secrétariat général de notre société, ceci à titre gratuit.

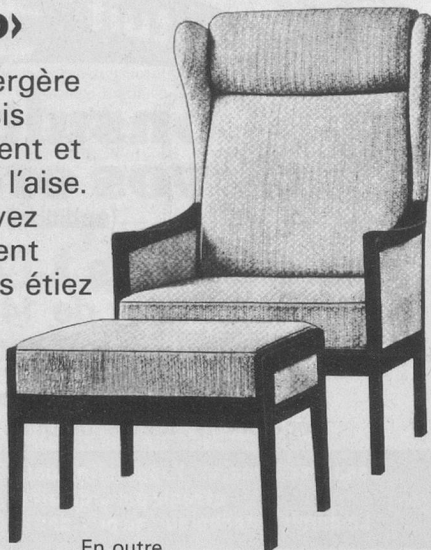
SRLS

12, rue des Sablons  
2000 Neuchâtel  
Tél. 038/25 12 85



## «Riposo»

Dans cette bergère vous êtes assis confortablement et vous y êtes à l'aise. Vous vous levez aussi facilement que vous vous étiez assis



Sitzmöbel  
Hindermann

75 JAHRE  
PLUS DE  
PIU DI ANNI

En outre, les sofas de 2 ou 3 places peuvent être assortis à la bergère.

Demandez des dépliantes chez le fabricant

**Hindermann + Co AG 8832 Wollerau**  
beim Bahnhof Tél. 01/784 88 11

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

AI